

**FORMAÇÕES: COOLHUNTING/PESQUISA DE TENDÊNCIA DE MODA OU
MERCADO DE LUXO: MODA, ARTE E LIFESTYLE**
**FORMATIONS: COOLHUNTING/RECHERCHE DES TENDANCES DE
MODE OU MARCHÉ DU LUXE: MODE, ART ET LIFESTYLE**

**CONTRATO DE FORMAÇÃO
PROFISSIONAL**

*(Nos termos dos artigos L.6353-3 e seguintes
do Código do Trabalho francês)*

O presente contrato de formação profissional rege as condições nas quais a **Clémentine Paris SARL**, entidade formadora devidamente declarada junto da Direção Regional e Interdepartamental da Economia, do Emprego, do Trabalho e das Solidariedades (DRIETS) sob o número **11757329975**, organiza e ministra ações de formação profissional.

Este contrato é celebrado entre a entidade formadora e qualquer pessoa física ou jurídica que se inscreva numa das formações propostas, doravante designada **o(a) estagiário(a)**.

A inscrição numa formação implica a aceitação plena e sem reservas das condições descritas no presente contrato, que define os direitos e obrigações das partes no âmbito da ação de formação escolhida.

Les dispositions suivantes s'appliquent à l'ensemble des formations proposées par la **Clémentine Paris SARL**, sauf conditions particulières expressamente indicadas.

Artigo 1: Objeto

Em execução do presente contrato, a entidade formadora compromete-se a organizar a ação de formação intitulada **Coolhunting / Pesquisa de Tendências ou Mercado de Luxo: Moda, Arte e Lifestyle**

**CONTRAT DE FORMATION
PROFESSIONNELLE**

*(Conformément aux articles L.6353-3 et
suivants du Code du travail)*

Le présent contrat de formation professionnelle définit les conditions dans lesquelles **Clémentine Paris SARL**, organisme de formation dûment déclaré auprès de la Direction Régionale et Interdépartementale de l'Économie, de l'Emploi, du Travail et des Solidarités (DRIETS) sous le numéro **11757329975**, organise et dispense des actions de formation professionnelle.

Le présent contrat est conclu entre l'organisme de formation et toute personne physique ou morale s'inscrivant à l'une des formations proposées, ci-après dénommée **le/la stagiaire**.

Toute inscription à une formation implique l'acceptation pleine et entière des conditions définies dans le présent contrat, lequel fixe les droits et obligations des parties dans le cadre de l'action de formation choisie.

Les dispositions ci-après s'appliquent à l'ensemble des formations proposées par **Clémentine Paris SARL**, sauf conditions particulières expressément stipulées.

Article 1 : Objet

En exécution du présent contrat, l'organisme de formation s'engage à organiser l'action de formation intitulée **Coolhunting/Recherche de Tendance ou Marché du luxe: Mode, Art et Lifestyle**

**FORMAÇÕES: COOLHUNTING/PESQUISA DE TENDÊNCIA DE MODA OU
MERCADO DE LUXO: MODA, ARTE E LIFESTYLE
FORMATIONS: COOLHUNTING/RECHERCHE DES TENDANCES DE
MODE OU MARCHÉ DU LUXE: MODE, ART ET LIFESTYLE**

Artigo 2: Natureza e características da ação de formação

- A ação de formação enquadra-se na categoria das ações de formação previstas no artigo L.6313-1 do Código do Trabalho francês.
- Tem como objetivo ensinar as bases, teorias e metodologias do coolhunting/pesquisa de tendências, bem como as práticas desta profissão, de modo a permitir a elaboração de um caderno de tendências de moda.
- No final da formação, será emitido um certificado de participação ao(à) estagiário(a).
- A duração da formação é fixada em **32 horas**.
- A ação de formação terá um efetivo de **2 participantes**.
- O programa da ação de formação consta em anexo ao presente contrato.

Artigo 3: Nível de conhecimentos prévios necessários

Não são exigidos conhecimentos prévios. Esta formação destina-se prioritariamente a pessoas apaixonadas pelo universo da moda, estilistas, designers, profissionais e/ou estudantes de áreas criativas como arte, moda, arquitetura, design, publicidade ou áreas afins.

Artigo 4: Organização da ação de formação

- A ação de formação decorrerá de **xxxxxx a xxxxx**, em Paris.
- Os formadores serão:
 - **Giovana Cornacchia**, advogada de formação, com Mestrado em Gestão de Moda e

Article 2 : Nature et caractéristiques de l'action de formation

- L'action de formation entre dans la catégorie des actions de formation prévues par l'article L.6313-1 du Code du travail
- Elle a pour objectif d'apprendre les bases, théories et méthodologies du coolhunting/recherche de tendances ainsi que les pratiques de cette profession afin d'être capable de élaborer un cahier de tendances de mode.
- A l'issue de la formation, un certificat de participation sera délivré au stagiaire.
- Sa durée est fixée à 32 heures.
- L'action de formation comprendra un effectif de 2 personnes.
- Le programme de l'action de formation figure en annexe du présent contrat.

Article 3 : Niveau de connaissances préalables nécessaire

Aucune connaissance préalable n'est nécessaire. Cette formation s'adresse en priorité aux personnes passionnés de monde, stylistes, designs ou professionnels et/ou étudiants de domaines créatifs comme l'art, mode, architecture, design, publicité ou autre.

Article 4 : Organisation de l'action de formation

- L'action de formation aura lieu du xxxx au xxxx à Paris
- Le(s) formateur(s) seront :
 - Giovana Cornacchia, avocate de formation avec Master en Management de la Mode et du

**FORMAÇÕES: COOLHUNTING/PESQUISA DE TENDÊNCIA DE MODA OU
MERCADO DE LUXO: MODA, ARTE E LIFESTYLE
FORMATIONS: COOLHUNTING/RECHERCHE DES TENDANCES DE
MODE OU MARCHÉ DU LUXE: MODE, ART ET LIFESTYLE**

Luxo pelo Institut Supérieur d'Arts Appliquées – LISAA (Paris/França). ○ Gianni Cornacchia, Mestre na área de Arquitetura e com formação em Fashion Coolhunting pela Central Saint Martins (Londres/Reino Unido) e Consultora de Imagem e Estilo pela Escola de Moda Denise Aguiar (Belo Horizonte/Brasil) ● As condições gerais de realização da formação, nomeadamente os meios pedagógicos e técnicos, as modalidades de formação (quando realizadas total ou parcialmente à distância) e os métodos de avaliação de conhecimentos, são as seguintes: A formação será ministrada presencialmente, da seguinte forma: ● Dois (2) ou três (3) dias de teoria e metodologia de previsão de tendências ou sur le marché de luxe em sala de formação em Paris. ● Hum (1) ou Dois (2) dias de atividade prática nas ruas de Paris, necessárias para a simulação real da profissão de coolhunter. ● O certificado de participação será entregue às participantes que tenham estado presentes durante todos os dias de formação e participado nas atividades propostas. ● Os bilhetes para as atividades práticas, quando necessários, são da responsabilidade da Clémentine Paris. ● O transporte entre as diferentes atividades durante o período da formação é da responsabilidade da Clémentine Paris. Artigo 5: Prazo de retratação A contar da data de assinatura do presente	Luxe par L'Institut Supérieur d'Arts Appliquées - LISAA (Paris/France) ● Gianni Cornacchia, Master dans le domaine d'Architecture et formation en fashion Coolhunting par l'Ecole Central Saint Martin (Londres/Royaume Uni) et Conseillère en Image et Style par l'Ecole de Moda Denise Aguiar (Belo Horizonte/Brésil). ● Les conditions générales dans lesquelles la formation est dispensée, notamment les moyens pédagogiques et techniques, les modalités de formation dans le cas des formations réalisées en tout ou en partie à distance, les modalités de contrôle de connaissances, sont les suivantes : La formation est dispensée en presencial de la manière suivante : ● Deux (2) ou trois (3) jours de théorie et méthodologie des prévisions des tendances ou sur le marché de luxe en salle de formation à Paris ● Hum (1) ou deux (2) jours d'activités pratiques dans les rues de Paris, nécessaires pour la mise en situation de la profession de coolhunter ● Le certificat de participation de la formation sera rendu aux participants qui ont été présents pendant les 4 jours de formation et qui ont participé aux activités proposées ● Les billets pour les activités pratiques, si nécessaire, sont à charge de Clémentine Paris ● Le transport entre une activité et autre pendant la période de la formation est à charge de Clémentine Paris
--	---

**FORMAÇÕES: COOLHUNTING/PESQUISA DE TENDÊNCIA DE MODA OU
MERCADO DE LUXO: MODA, ARTE E LIFESTYLE
FORMATIONS: COOLHUNTING/RECHERCHE DES TENDANCES DE
MODE OU MARCHÉ DU LUXE: MODE, ART ET LIFESTYLE**

contrato, a estagiária dispõe de um prazo de:

- **Dez (10) dias** para exercer o direito de retratação.

A estagiária que deseje retratar-se deverá informar a entidade formadora através do endereço de e-mail:

info@clementineparis.net.

Nesse caso, nenhuma quantia poderá ser exigida à estagiária.

Artigo 6: Modalidades de pagamento

- O preço da formação é fixado em **2.400 €**

As modalidades de pagamento do montante de **2.400 €**, a cargo da estagiária, são as seguintes:

- Pagamento à vista
- Pagamento parcelado até 7 dias antes da data de início da formação (se formação na Europa) ou via cartão de crédito (se formação no Brasil)

Artigo 7: Condições financeiras em caso de interrupção antecipada ou abandono

Em caso de cessação antecipada da formação por iniciativa da entidade formadora ou de abandono por parte da estagiária por motivo diferente de força maior devidamente reconhecida, o presente contrato será rescindido nas seguintes condições financeiras:

Article 5 : Délai de rétractation

A compter de la date de signature du présent contrat, le stagiaire dispose d'un délai de :

- Dix (10) jours pour se rétracter.

Le stagiaire souhaitant se rétracter en informe l'organisme de formation à l'adresse email:

info@clementineparis.net.

Dans ce cas, aucune somme ne peut être exigée du stagiaire.

Article 6 : Modalités de paiement

- Le prix de l'action de formation est fixé à 2400 €

Les modalités de paiement de la somme de 2400 € incombant au stagiaire sont les suivantes :

- Paiement de la totalité du montant
- Paiement échelonné jusqu'à 7 jours avant la date du début de la formation (formation en Europe) ou via la carte de crédit (formation au Brésil)

Article 7 : Conditions financières prévues en cas de cessation anticipée de la formation ou d'abandon en cours de stage

En cas de cessation anticipée de la formation du fait de l'organisme de formation ou l'abandon du stage par le stagiaire pour un autre motif que la force majeure dûment reconnue, le présent contrat est résilié selon les modalités financières suivantes :

**FORMAÇÕES: COOLHUNTING/PESQUISA DE TENDÊNCIA DE MODA OU
MERCADO DE LUXO: MODA, ARTE E LIFESTYLE**
**FORMATIONS: COOLHUNTING/RECHERCHE DES TENDANCES DE
MODE OU MARCHÉ DU LUXE: MODE, ART ET LIFESTYLE**

- **Dentro do prazo de retratação** referido no artigo 5, o montante total pago será reembolsado no prazo de 10 dias úteis após a receção da notificação de retratação por e-mail. As taxas de reembolso, quando aplicáveis, são da responsabilidade da estagiária.

Após o prazo de retratação:

- Se a notificação ocorrer até **30 dias antes do início da formação**, os valores pagos não serão reembolsados, mas convertidos num **voucher (crédito)**, utilizável uma única vez para a mesma formação, válido por 1 ano a contar da data de emissão. O custo de emissão do voucher será de **950 €**, deduzido ao valor do crédito. O voucher é nominativo e pode ser transferido para membros da mesma família. A formação só pode ser reagendada uma única vez.
- Se a notificação ocorrer a menos de **30 dias antes do início da formação**, os valores pagos não serão reembolsados, mas convertidos num **voucher (crédito)**, utilizável uma única vez para a mesma formação, válido por 1 ano a contar da data de emissão. As taxas de emissão serão de **1.400 €**, deduzidas ao valor do crédito. O voucher é nominativo e pode ser transferido para membros da mesma família. A formação só pode ser reagendada uma única vez.

Se o(a) estagiário(a) for impedido(a) de frequentar a formação por motivo de força maior devidamente reconhecida, o contrato de formação profissional será rescindido. Nesse caso, apenas serão devidas as prestações efetivamente realizadas, calculadas proporcionalmente ao tempo decorrido.

- Dans le délais de rétraction mentionné a l'article 5 du présent contrat, le montant total versé sera remboursé dans un délais de 10 jours ouvrés après la réception de la notification de la rétraction par mail. Les frais de remboursement en cas de rétractation dans les 10 (dix) jours après la date de la commande sont à charge du stagiaire.

Au delà du délai de rétraction :

- si la notification parvient jusqu'à **30 jours avant la formation**, les paiements effectués ne seront pas remboursés, mais seront transformés en un voucher (crédit), utilisable une seule fois, pour la même formation, pour une durée de 1 an à compter de date d'émission du voucher (credit). Le coût de l'émission du voucher sera de **950 €** et sera déduit de la valeur du voucher. Ce bon sera nominatif et pourra être transféré aux membres d'une même famille. Le cours ne peut être reprogrammé qu'une seule fois.
- si la notification parvient moins de **30 jours avant la formation** les paiements effectués ne seront pas remboursés, mais seront transformés en un bon (**crédit**), utilisable une seule fois, pour le même cours, pour une durée de 1 an à compter de la date d'émission du bon. Les frais d'émission d'un bon seront de **1 400 €** et seront déduits de la valeur du bon. Ce bon sera nominatif et pourra être transféré aux membres d'une même famille. Le cours ne peut être reprogrammé qu'une seule fois.

Si le/la stagiaire est empêché(é) de suivre la

**FORMAÇÕES: COOLHUNTING/PESQUISA DE TENDÊNCIA DE MODA OU
MERCADO DE LUXO: MODA, ARTE E LIFESTYLE
FORMATIONS: COOLHUNTING/RECHERCHE DES TENDANCES DE
MODE OU MARCHÉ DU LUXE: MODE, ART ET LIFESTYLE**

Artigo 8: Litígios Caso não seja possível resolver amigavelmente qualquer divergência ou litígio, o Tribunal de Paris será o único competente para dirimir a questão.	formation par suite de force majeure dûment reconnue, le contrat de formation professionnelle est résilié. Dans ce cas, seules les prestations effectivement dispensées sont dues au prorata temporis de leur valeur prévue au présent contrat. Article 8 : Cas de différend Si une constatation ou un différend n'ont pu être réglés à l'amiable, le tribunal de Paris sera seul compétent pour régler le litige.
---	---